


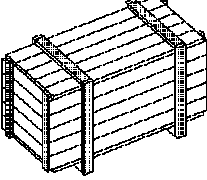
















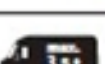
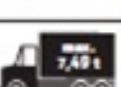


Abbaubulletin COMPAMED / MEDICA

18.11.2021

	<p>Sehr geehrte Ausstellerin, sehr geehrter Aussteller,</p>  <p>wir danken Ihnen für die Teilnahme an der COMPAMED / MEDICA 2021 und wünschen Ihnen einen reibungslosen Abbau und eine sichere Heimreise.</p> <p>Ihre Messe Düsseldorf GmbH</p>	<p>Dear exhibitor.</p>  <p>We thank you for your participation at COMPAMED / MEDICA 2021 and wish you a trouble-free dismantling and a safe trip home.</p> <p>Yours Messe Düsseldorf GmbH</p>
	<p>Die Rücklieferung von eingelagertem Leergut, Paletten usw. durch die Messespediteure kann ab 18.00 Uhr erfolgen. Bitte schaffen Sie ausreichend Platz für die Rücklieferung. Räumen Sie bitte Möbel und ähnliches beiseite. Das Abstellen von Gegenständen in den Gängen ist aus Sicherheitsgründen nicht gestattet.</p>	<p>The delivery of empties, or other goods stored by forwarding companies will start at 6 p.m. Please make space on your booth but keep in mind that putting goods in the aisles of a hall is not allowed due to safety reasons.</p>
	<p>Die Messe endet am 18.11.2021 um 18.00 Uhr. Bitte besetzen Sie Ihren Stand bis Messeschluss.</p>	<p>The fair ends at 6 p.m. on November 18th 2021. Please keep staff at your booth until that time.</p>
	<p>Freier Zutritt von Personen mit Werkzeug ins Gelände nach Veranstaltungsende nur über die Eingänge Nord-A und Nord-B oder Tor 1. Alle anderen Eingänge ohne Werkzeug Die 3-G Prüfung ist an allen Eingängen vorgeschrieben!</p>	<p>Booth builders and their staff with tools are allowed to enter the fairground for dismantling at 6 p.m. via entrances North A, North B and gate 1. All other entrances only without tools Access only if Vaccinated, recovered or tested. Check at all entries!</p>
	<p>Die Einfahrt von Abbaufahrzeugen ohne Dauerparkausweis ist ca. 19.00 Uhr möglich. Die Einfahrt ins Gelände erfolgt ausschließlich über die Messe-Einfahrt Tor 1. Bitte beachten Sie dringend die umseitige Abbauverkehrsregelung oder besuchen Sie www.standbau.messe-duesseldorf.de</p>	<p>The entry of vehicles for dismantling without a parking permit into the fairground is possible after 7.30 p.m. via gate 1. Please note the traffic regulations on the backside or visit www.standbau.messe-duesseldorf.de</p>
	<p>Bitte kontaktieren Sie Ihren Messespediteur rechtzeitig, um den Abbau zu organisieren. Bitte berücksichtigen Sie, dass der Abtransport von Großexponaten aus den Hallen an den ersten Abbautagen, solange die Stände nicht zurückgebaut sind, nur schwer möglich ist. Planen Sie ausreichend Zeit für die Demontage ein, bevor Sie Ihren Lkw zum Abtransport bestellen.</p>	<p>Please contact your forwarding agency as soon as possible to organize your dismantling. Please note that huge exhibits can't be easily removed as long as other booths around are not dismantled. Please calculate a realistic time for a proper dismantling before ordering your transport.</p>
	<p>Aus Sicherheitsgründen wird die Strom- und Druckluftzufuhr des Stands um ca 19.00 Uhr abgestellt. Für den Abbau müssen Sie diese Leistungen beim „Technischen Service“ in der Messeleitung oder beim Hallenelektriker bis spätestens 18.11.2021, 14.00 Uhr bestellen.</p>	<p>Due to safety reasons electric and compressed air supply are switched off at around 7 p.m. If you need electric or compressed air supply for dismantling please contact the “technical service” at the fair management or your hall electrician until 2 p.m. on November 18th 2021 latest.</p>
	<p>Bitte denken Sie daran, wichtige, wertvolle oder persönliche Gegenstände zu sichern, zu demontieren oder zu verstauen. Sicherheitspersonal kann über die Sicherheitsleitzentrale im Verwaltungshochhaus (Durchwahl -693) bestellt werden, falls Sie vor Abbauende den Stand verlassen müssen.</p>	<p>Please make sure your personal, important, or valuable goods are stored safely. If you have to leave your booth during dismantling unattended you can book security staff at the Security Office “Sicherheitsleitzentrale” in the administration building or by direct dialing -693 from a hall telephone.</p>
	<p>Abfallbehälter können am 18.11.2021 bis 16.00 Uhr unter Durchwahl -439 bestellt werden.</p>	<p>Waste container can be ordered by 4.p.m. on November 18th 2021 latest. Direct dialing -439 from a hall telephone.</p>

Für Ihr Navigationssystem / for your navigation system: D-40474 Düsseldorf, Am Staad
 Verkehrsregelung / Traffic Regulations MEDICA 2021

Laufzeit/Duration				
	Mo/Mo – Mi/We 15.11. – 17.11.2021	Do/Th 18.11.2021		
	täglich 7:00 – 18:00 Uhr daily 7 am – 6 pm			ab 19:30 Uhr from 7:30 pm
	Pfand / deposit (max. 60 min.)	Pfand / deposit bis / until 18:00 h (max. 60 min.)	ab / from 18:00 h gesperrt / closed	Freie Einfahrt / free entry
	Pfand / deposit (max. 60 min.)	Pfand / deposit bis / until 15:00 h (max. 60 min.)	ab / from 15:00 h gesperrt / closed	Freie Einfahrt / free entry
	Pfand / deposit (max. 60 min.)	Pfand / deposit bis / until 15:00 h (max. 60 min.)	ab / from 15:00 h gesperrt / closed	Freie Einfahrt / free entry
	Pfand / deposit (max. 60 min.)	Pfand / deposit bis / until 15:00 h (max. 60 min.)	ab / from 15:00 h gesperrt / closed	Freie Einfahrt / free entry
	Pfand / deposit (max. 60 min.)	gesperrt / closed Registrierung auf P1 von 16:00 - 20:00 h für den 19.11.2021 registration at P1 between 4 pm - 8 pm for 19/11/21		

Abbau/Deconstruction			
	Fr/Fr – Sa/Sa 19.11. – 20.11.2021	So/Su 21.11.2021	Mo/Mo 22.11.2021
	Pfand / deposit (max. 60 min.)	Freie Einfahrt / free entry	
	Pfand / deposit (max. 120 min.)	Freie Einfahrt / free entry	
	Pfand / deposit (max. 120 min.)	Freie Einfahrt / free entry	
	Pfand / deposit (max. 180 min.)	Freie Einfahrt / free entry	
	LKW-Letsystem / truck guidance system Pfand / deposit (max. 240 min.)	Fahrverbot/ driving restriction	Freie Einfahrt / free entry
	IN & OUT Shuttle		

FIRST Fair Intelligent Registration System for Trucks

Bestellen Sie frühzeitig Slots für Gabelstapler/Krane bei einem Messespediteur! Nur LKW > 7,5 t mit bestätigten Ladeterminen werden zeitnah abgefertigt! /
 Please book slots for forklifts/cranes with an official freight forwarder in advance! Only trucks > 7.5 t with confirmed loading dates can be despatched in a timely manner!
 Reservierung von Slots über die Messespediteure: / Reservation of slots with official freight forwarder: Kühne&Nagel – Schenker
 Erläuterungen zu den Slots siehe Seite 5 / For explanations on slots, please see page 5